

List of Birds in Palo Verde National Park, Costa Rica

SPECIES	English	Spanish
TINAMIFORMES		
TINAMIDAE		
<i>Crypturellus cinnamomeus</i>	Thicket Tinamou	Tinamú Canelo
PODICIPEDIFORMES		
PODICIPEDIDAE		
<i>Tachybaptus dominicus</i>	Least Grebe	Zambullidor Enano
<i>Podilymbus podiceps</i>	Pied-billed Grebe	Zambullidor Piquipinto
PELECANIFORMES		
PHALACROCORACIDAE		
<i>Phalacrocorax brasilianus</i>	Neotropic Cormorant	Cormorán Neotropical
ANHINGIDAE		
<i>Anhinga anhinga</i>	Anhinga	Pato Aguja
FREGATIDAE		
<i>Fregata magnificens</i>	Magnificent Frigatebird	Rabihorcado Magno
CICONIIFORMES		
ARDEIDAE		
<i>Botaurus pinnatus</i>	Pinnated Bittern	Avetoro Neotropical
<i>Ixobrychus exilis</i>	Least Bittern	Avetorillo Pantanero
<i>Tigrisoma mexicanum</i>	Bare-throated Tiger-Heron	Garza-Tigre Cuellinuda
<i>Ardea herodias</i>	Great Blue Heron	Garzón Azulado
<i>Ardea alba</i>	Great Egret	Garceta Grande
<i>Egretta thula</i>	Snowy Egret	Garceta Nivosa
<i>Egretta caerulea</i>	Little Blue Heron	Garceta Azul
<i>Egretta tricolor</i>	Tricolored Heron	Garceta Tricolor
<i>Bubulcus ibis</i>	Cattle Egret	Garcilla Bueyera
<i>Butorides virescens</i>	Green Heron	Garcilla Verde
<i>Nycticorax nycticorax</i>	Black-crowned Night-Heron	Martinete Coroninegro
<i>Nyctanassa violacea</i>	Yellow-crowned Night-Heron	Martinete Cabecipinto
<i>Cochlearius cochlearius</i>	Boat-billed Heron	Pico-Cuchara
THRESKIORNITHIDAE		
Threskiornithinae		
<i>Eudocimus albus</i>	White Ibis	Ibis Blanco
<i>Plegadis falcinellus</i>	Glossy Ibis	Ibis Morito
Plataleinae		
<i>Platalea ajaja</i>	Roseate Spoonbill	Espátula Rosada
CICONIIDAE		
<i>Jabiru mycteria</i>	Jabiru	Jabirú
<i>Mycteria americana</i>	Wood Stork	Cigueñon
CATHARTIDAE		
<i>Coragyps atratus</i>	Black Vulture	Zopilote Negro
<i>Cathartes aura</i>	Turkey Vulture	Zopilote Cabecirrojo
<i>Cathartes burrovianus</i>	Lesser Yellow-headed Vulture	Zopilote Cabecigualdo

List of Birds in Palo Verde National Park, Costa Rica

Sarcoramphus papa

King Vulture

Zopilote Rey

ANSERIFORMES

ANATIDAE

Dendrocygninae

Dendrocygna autumnalis

Black-bellied Whistling-Duck

Pijije Común

Dendrocygna bicolor

Fulvous Whistling-Duck

Pijije Canelo

Anatinae

Cairina moschata

Muscovy Duck

Pato Real

Anas americana

American Wigeon

Pato Calvo

Anas discors

Blue-Winged Teal

Cerceta Aliazul

Anas clypeata

Northern Shoveler

Pato Cuchara

Anas acuta

Northern Pintail

Pato Rabudo

Anas crecca

Green-winged Teal

Cerceta Aliverde

Aythya collaris

Ring-Necked Duck

Porrón Collarejo

FALCONIFORMES

ACCIPITRIDAE

Pandioninae

Pandion haliaetus

Osprey

Aguila Pescadora

Accipitrinae

Leptodon cayanensis

Gray-headed Kite

Gavilán Cabecigris

Elanus leucurus

White-tailed Kite

Elanio Coliblanco

Rostrhamus sociabilis

Snail Kite

Elanio Caracolero

Harpagus bidentatus

Double-toothed Kite

Gavilán Gorgirrayado

Circus cyaneus

Northern Harrier

Aguilucho Norteño

Accipiter cooperii

Cooper's Hawk

Gavilán de Cooper

Geranospiza caerulescens

Crane Hawk

Gavilán Ranero

Asturina nitida

Gray Hawk

Gavilán Gris

Buteogallus anthracinus

Common Black-Hawk

Gavilán Cangrejero

Buteogallus subtilis

Mangrove Black-Hawk

Gavilán Negro de Manglar

Buteogallus urubitinga

Great Black-Hawk

Gavilán Negro Mayor

Parabuteo unicinctus

Harris's Hawk

Gavilán Alicastaño

Buteo magnirostris

Roadside Hawk

Gavilán Chapulinero

Buteo platypterus

Broad-winged Hawk

Gavilán Aludo

Buteo brachyurus

Short-tailed Hawk

Gavilán Colicorto

Buteo swainsoni

Swainson's hawk

Gavilán de Swainson

Buteo albicaudatus

White-tailed Hawk

Gavilán Coliblanco

Buteo albonotatus

Zone-tailed Hawk

Gavilán Colifajeado

FALCONIDAE

Micrasturinae

Micrastur semitorquatus

Collared Forest-Falcon

Halcón de Monte Collarejo

Caracarinae

Caracara plancus

Crested Caracara

Caracara Cargahuesos

Falconinae

List of Birds in Palo Verde National Park, Costa Rica

<i>Herpetotheres cachinnans</i>	Laughing Falcon	Guaco
<i>Falco spaverius</i>	American Kestrel	Cernícalo Americano
<i>Falco columbarius</i>	Merlin	Esmerejón
<i>Falco ruficularis</i>	Bat falcon	Halcón Cuelliblanco
<i>Falco peregrinus</i>	Peregrine Falcon	Halcón Peregrino

GALLIFORMES

CRACIDAE

<i>Ortalis vetula</i>	Plain Chachalaca	Chachalaca Olivácea
<i>Penelope purpurascens</i>	Crested Guan	Pava Crestada
<i>Crax rubra</i>	Great Curassow	Pavón Grande

ODONTOPHORIDAE

<i>Colinus cristatus</i>	Crested Bobwhite	Codorniz Crestada
--------------------------	------------------	-------------------

GRUIFORMES

RALLIDAE

<i>Aramides cajanea</i>	Gray-necked Wood-Rail	Rascón Cuelligris
<i>Porzana carolina</i>	Sora	Polluela Sora
<i>Porphyryula martinica</i>	Purple Gallinule	Gallareta Morada
<i>Gallinula chloropus</i>	Common Moorhen	Gallareta Frentirroja
<i>Fulica americana</i>	American Coot	Focha Americana

ARAMIDAE

<i>Aramus guarauna</i>	Limpkin	Carao
------------------------	---------	-------

CHARADRIIFORMES

BURHINIDAE

<i>Burhinus bistriatus</i>	Double-striped Thick-knee	Alcaraván Americano
----------------------------	---------------------------	---------------------

CHARADRIIDAE

Charadriinae

<i>Pluvialis squatorola</i>	Black-bellied Plover	Chorlito Gris
<i>Charadrius wilsonia</i>	Wilson's Plover	Chorlitojeo Picudo
<i>Charadrius semipalmatus</i>	Semipalmated Plover	Chorlitojeo Semipalmado
<i>Charadrius vociferus</i>	Killdeer	Chorlitojeo Tildío

RECURVIROSTRIDAE

<i>Himantopus mexicanus</i>	Black-necked Stilt	Cigueñuela Cuellinegro
-----------------------------	--------------------	------------------------

JACANIDAE

<i>Jacana spinosa</i>	Northern Jacana	Jacana
-----------------------	-----------------	--------

SCOLOPACIDAE

Scolopacinae

<i>Tringa melanoleuca</i>	Greater Yellowlegs	Patiamarillo Mayor
<i>Tringa flavipes</i>	Lesser Yellowlegs	Patiamarillo Menor
<i>Tringa solitaria</i>	Solitary Sandpiper	Andarríos Solitario
<i>Actitis macularia</i>	Spotted Sandpiper	Andarríos Maculado
<i>Numenius phaeopus</i>	Whimbrel	Zarapito Trinador
<i>Calidris pusilla</i>	Semipalmated Sandpiper	Correlimos Semipalmado
<i>Calidris mauri</i>	Western Sandpiper	Correlimos Occidental

List of Birds in Palo Verde National Park, Costa Rica

<i>Calidris minutilla</i>	Least Sandpiper	Correlimos Menudo
<i>Calidris melanotos</i>	Pectoral Sandpiper	Correlimos Pechirrayado
<i>Calidris himantopus</i>	Stilt Sandpiper	Correlimos Patilargo

LARIDAE

Sterninae

<i>Sterna maxima</i>	Royal Tern	Pagaza Real
<i>Sterna hirundo</i>	Common Tern	Charrán Común
Rynchopinae		
<i>Rynchops niger</i>	Black Skimmer	Rayador Negro

COLUMBIFORMES

COLUMBIDAE

<i>Columba flavirostris</i>	Red-billed Pigeon	Paloma Piquirroja
<i>Zenaida asiatica</i>	White-winged Dove	Paloma Aliblanca
<i>Zenaida macroura</i>	Mourning Dove	Paloma Rabuda
<i>Columbina inca</i>	Inca Dove	Tortolita Colilarga
<i>Columbina passerina</i>	Common Ground-Dove	Tortolita Común
<i>Columbina minuta</i>	Plain-breasted Ground-Dove	Tortolita Menuda
<i>Columbina talpacoti</i>	Ruddy Ground-Dove	Tortolita Rojiza
<i>Claravis pretiosa</i>	Blue Ground-Dove	Tortolita Azulada
<i>Leptotila verreauxi</i>	White-tipped Dove	Paloma Coliblanca
<i>Leptotila rufaxilla</i>	Gray-fronted Dove	Paloma Coronigrís

PSITTACIFORMES

PSITTACIDAE

Arinae

<i>Aratinga canicularis</i>	Orange-fronted Parakeet	Perico Frentinaranja
<i>Ara macao</i>	Scarlet Macaw	Guacamayo Rojo
<i>Brotogeris jugularis</i>	Orange-chinned Parakeet	Periquito Barbinaranja
<i>Amazona albifrons</i>	White-fronted Parrot	Loro Frentiblanco
<i>Amazona auropalliata</i>	Yellow-naped Parrot	Lora de Nuca Amarilla

CUCULIFORMES

CUCULIDAE

Coccyzinae

<i>Coccyzus erythropalmus</i>	Black-billed Cuckoo	Cuclillo Piquinegro
<i>Coccyzus americanus</i>	Yellow-billed Cuckoo	Cuclillo Piquigualdo
<i>Coccyzus minor</i>	Mangrove Cuckoo	Cuclillo de Antifaz
<i>Piaya cayana</i>	Squirrel Cuckoo	Cuco Ardilla

Neomorphae

<i>Morococcyx erythropygius</i>	Lesser Ground-Cuckoo	Cuclillo Sabanero
---------------------------------	----------------------	-------------------

Crotophaginae

<i>Crotophaga sulcirostris</i>	Groove-billed Ani	Garrapatero Piquiestriado
--------------------------------	-------------------	---------------------------

STRIGIFORMES

TYTONIDAE

<i>Tyto alba</i>	Barn-Owl	Lechuza Ratonera
------------------	----------	------------------

List of Birds in Palo Verde National Park, Costa Rica

STRIGIDAE

<i>Otus cooperi</i>	Pacific Screech-Owl	Lechucita sabanera
<i>Pulsatrix perspicillata</i>	Spectacled Owl	Búho de Anteojos
<i>Glaucidium brasilianum</i>	Ferruginous Pygmy-Owl	Mochuelo Común
<i>Ciccaba virgata</i>	Mottled Owl	Lechuza Café
<i>Ciccaba nigrolineata</i>	Black-and-white Owl	Lechuza Blanco y Negro
<i>Pseudoscops clamator</i>	Striped Owl	Buho Listado

CAPRIMULGIFORMES

CAPRIMULGIDAE

Chordeilinae		
<i>Chordeiles acutipennis</i>	Lesser Nighthawk	Añapero Menor
<i>Chordeiles minor</i>	Common Nighthawk	Añapero Zumbón
Caprimulginae		
<i>Nyctidromus albicollis</i>	Common Pauraque	Tapacaminos Común
<i>Caprimulgus carolinensis</i>	Chuck-will's-widow	Chotacabras de Paso

APODIFORMES

APODIDAE

Cypseloidinae

<i>Streptoprocne zonaris</i>	White-collared Swift	Vencejón Collarejo
-------------------------------------	----------------------	--------------------

TROCHILIDAE

Phaethornithinae

<i>Phaethornis longuemareus</i>	Little Hermit	Ermitaño Enano
---------------------------------	---------------	----------------

Trochilinae

<i>Anthracothorax prevostii</i>	Green-breasted Mango	Manguito Pechiverde
<i>Chlorostilbon canivetii</i>	Canivet's Emerald	Esmeralda Rabihorcada
<i>Amazilia saucerrottei</i>	Steely-vented Hummingbird	Amazilia Culi azul
<i>Amazilia tzacatl</i>	Rufous-tailed Hummingbird	Amazilia Rabi rufa
<i>Amazilia rutila</i>	Cinnamon Hummingbird	Amazilia Canela
<i>Helimaster constantii</i>	Plain-capped Starthroat	Colibrí Pochotero
<i>Archilochus colubris</i>	Ruby-throated Hummingbird	Colibrí Garganta de Rubí

TROGONIFORMES

TROGONIDAE

Trogoninae

<i>Trogon melanocephalus</i>	Black-headed Trogon	Trogón Cabecinegro
<i>Trogon violaceus</i>	Violaceous Trogon	Trogón Violáceo
<i>Trogon elegans</i>	Elegant Trogon	Trogón Elegante

CORACIIFORMES

MOMOTIDAE

<i>Momotus momota</i>	Blue-crowned Motmot	Momoto Común
<i>Eumomota superciliosa</i>	Turquoise-browed Motmot	Momoto Cejiceleste

ALCEDINIDAE

Cerylinae

<i>Ceryle torquata</i>	Ringed Kingfisher	Martín Pescador Collarejo
------------------------	-------------------	---------------------------

List of Birds in Palo Verde National Park, Costa Rica

<i>Ceryle alcyon</i>	Belted Kingfisher	Martín Pescador Norteño
<i>Chloroceryle americana</i>	Green Kingfisher	Martín Pescador Verde
<i>Chloroceryle aenea</i>	American Pygmy Kingfisher	Martín Pescador Enano

PICIFORMES

BUCCONIDAE

<i>Notharcus macrorhynchos</i>	White-necked Puffbird	Buco Collarejo
--------------------------------	-----------------------	----------------

RAMPHASTIDAE

Ramphastinae

<i>Aulacorhynchus prasinus</i>	Emerald Toucanet	Tucancillo Verde
<i>Pteroglossus torquatus</i>	Collared Aracari	Tucancillo Collarejo

PICIDAE

Picinae

<i>Melanerpes hoffmannii</i>	Hoffmann's Woodpecker	Carpintero de Hoffmann
<i>Dryocopus lineatus</i>	Lineated Woodpecker	Carpintero Lineado
<i>Campephilus guatemalensis</i>	Pale-billed Woodpecker	Carpintero Picoplata

PASSERIFORMES

DENDROCOLAPTIDAE

<i>Sittasomus griseicapillus</i>	Olivaceous Woodcreeper	Trepadorcito Aceitunado
----------------------------------	------------------------	-------------------------

Dendrocolaptes sanctithomae

Northern Barred-Woodcreeper	Trepador Barreteado
-----------------------------	---------------------

<i>Lepidocolaptes souleyetti</i>	Streaked-headed Woodcreeper	Trepador Cabecirrayado
----------------------------------	-----------------------------	------------------------

THAMNOPHILIDAE

<i>Thamnophilus doliatus</i>	Barred Antshrike	Batará Barreteado
<i>Thamnophilus bridgesi</i>	Black-hooded Antshrike	Batará Negruzco

TYRANNIDAE

Elaeniinae

<i>Campostoma imberbe</i>	Northern Beardless-Tyrannulet	Mosquerito Chillón
<i>Myiopagis viridicata</i>	Greenish Elaenia	Elainia Verdosa
<i>Elaenia flavogaster</i>	Yellow-bellied Elaenia	Elainia Copetona

Platyrinchinae

<i>Oncostoma cinereigulare</i>	Northern Bentbill	Piquitorcido Norteño
<i>Poecilatriccus sylvia</i>	Slate-headed Tody-Flycatcher	Espatulilla Cabecigris
<i>Tolmomyias sulphurescens</i>	Yellow-olive Flycatcher	Piquiplano Azufrado

Fluvicolinae

<i>Contopus virens</i>	Eastern Wood-Pewee	Pibí Oriental
<i>Empidonax flaviventris</i>	Yellow-bellied Flycatcher	Mosquerito Vientriamarillo
<i>Empidonax alnorum</i>	Alder Flycatcher	Mosquerito de Charral
<i>Empidonax traillii</i>	Willow Flycatcher	Mosquerito de Traill

Tyranninae

<i>Attila spadiceus</i>	Bright-rumped Attila	Atila Lomiamarilla
<i>Myiarchus tuberculifer</i>	Dusky-capped Flycatcher	Copetón Crestioscuro
<i>Myiarchus cinerascens</i>	Ash--throated Flycatcher	Copetón Garganticeniza
<i>Myiarchus nuttingi</i>	Nutting's Flycatcher	Copetón de Nutting
<i>Myiarchus crinitus</i>	Great Crested Flycatcher	Copetón Viajero

List of Birds in Palo Verde National Park, Costa Rica

<i>Myiarchus tyrannulus</i>	Brown-crested Flycatcher	Copetón Crestipardo
<i>Pitangus sulphuratus</i>	Great Kiskadee	Bienteveo Grande
<i>Megarhynchus pitangua</i>	Boat-billed Flycatcher	Mosquerón Picudo
<i>Myiozetetes similis</i>	Social Flycatcher	Mosquero Cejiblanco
<i>Myiodynastes maculatus</i>	Streaked Flycatcher	Mosquero Listado
<i>Myiodynastes luteiventris</i>	Sulphur-bellied Flycatcher	Mosquero Vientriazufrado
<i>Tyrannus melancholicus</i>	Tropical Kingbird	Tirano Tropical
<i>Tyrannus forficatus</i>	Scissor-tailed Flycatcher	Tijereta Rosada
INCERTAE SEDIS		
<i>Pachyramphus aglaiae</i>	Rose-throated Becard	Cabezón Plomizo
<i>Tityra semifasciata</i>	Masked Tityra	Titira Carirroja
PIPRIDAE		
<i>Chiroxiphia linearis</i>	Long-tailed Manakin	Saltarín Toledo
VIREONIDAE		
<i>Vireo flavifrons</i>	Yellow-throated Vireo	Vireo Pechiamarillo
<i>Vireo philadelphicus</i>	Philadelphia Vireo	Vireo Amarillento
<i>Vireo olivaceus</i>	Red-eyed Vireo	Vireo Ojirrojo
<i>Vireo flavoviridis</i>	Yellow-green Vireo	Vireo Cabecigrís
<i>Hylophilus decurtatus</i>	Lesser Greenlet	Verdillo Menudo
CORVIDAE		
<i>Calocitta formosa</i>	White-throated Magpie-Jay	Urraca Copetona
HIRUNDINIDAE		
Hirundininae		
<i>Progne chalybea</i>	Gray-breasted Martin	Martín Pechigrís
<i>Tachycineta albilinea</i>	Mangrove Swallow	Golondrina Lomiblanca
<i>Stelgidopteryx serripennis</i>	Northern Rough-winged Swallow	Golondrina Alirrasposa Norteña
<i>Stelgidopteryx ruficollis</i>	Southern Rough-winged Swallow	Golondrina Alirrasposa Sureña
<i>Riparia riparia</i>	Bank Swallow	Golondrina Ribereña
<i>Petrochelidon pyrrhonota</i>	Cliff Swallow	Golondrina Risquera
<i>Hirundo rustica</i>	Barn Swallow	Golondrina Tijereta
TROGLODYTIDAE		
<i>Campylorhynchus rufinucha</i>	Rufous-naped Wren	Soterrey Nuquirrufo
<i>Thryothorus pleurostictus</i>	Banded Wren	Soterrey de Costillas
<i>Thryothorus modestus</i>	Plain Wren	Barreteadas
<i>Thryothorus modestus</i>	Plain Wren	Soterrey Chinchirigüi
SYLVIIDAE		
Polioptilinae		
<i>Ramphocaenus melanurus</i>	Long-billed Gnatwren	Soterillo Picudo
<i>Polioptila albiloris</i>	White-lored Gnatcatcher	Perlita Cabecinegra
<i>Polioptila plumbea</i>	Tropical Gnatcatcher	Perlita Tropical
TURDIDAE		
<i>Turdus grayi</i>	Clay-colored Robin	Mirlo Pardo
PARULIDAE		

List of Birds in Palo Verde National Park, Costa Rica

<i>Vermivora peregrina</i>	Tennessee Warbler	Reinita Verdilla
<i>Dendroica petechia</i>	Yellow Warbler	Reinita Amarilla
<i>Dendroica castanea</i>	Bay-breasted Warbler	Reinita Castaña
<i>Protonotaria citrea</i>	Prothonotary Warbler	Reinita Cabecidorada
<i>Seiurus aurocapillus</i>	Ovenbird	Reinita Hornera
		Reinita Acuática
<i>Seiurus noveboracensis</i>	Northern Waterthrush	Piquigrande
<i>Geothlypis poliocephala</i>	Gray-crowned Yellowthroat	Antifacito Coronigris
<i>Wilsonia canadensis</i>	Canada Warbler	Reinita Pechirrayada
<i>Basileuterus rufifrons</i>	Rufous-capped Warbler	Reinita Cabecicastaña
THRAUPIDAE		
<i>Piranga ludoviciana</i>	Western Tanager	Tangara Carirroja
<i>Euphonia affinis</i>	Scrub Euphonia	Eufonia Gargantinegra
<i>Euphonia luteicapilla</i>	Yellow-crowned Euphonia	Eufonia Coroniamarilla
<i>Cyanerpes cyaneus</i>	Red-legged Honeycreeper	Mielero Patirrojo
EMBERIZIDAE		
<i>Volantina jacarina</i>	—	Semillerito Negro Azulado
<i>Sporophila aurita</i>	Variable Seedeater	Espiguero Variable
<i>Sporophila torqueola</i>	White-collared Seedeater	Espiguero Collarejo
<i>Arremonops rufivirgatus</i>	Olive Sparrow	Pinzón Aceitunado
<i>Aimophila ruficauda</i>	Striped-headed Sparrow	Sabanero Cabecilistado
CARDINALIDAE		
<i>Saltator maximus</i>	Buff-throated Saltator	Saltator Gorgianteado
<i>Pheucticus ludovicianus</i>	Rose-breasted Grosbeak	Picogrueso Pechirrosado
<i>Guiraca caerulea</i>	Blue Grosbeak	Picogrueso Azul
<i>Passerina cyanea</i>	Indigo Bunting	Azulillo Norteño
<i>Spiza americana</i>	Dickcissel	Sabanero Arrocerero
ICTERIDAE		
<i>Agelaius phoeniceus</i>	Red-winged Blackbird	Tordo Sargento
<i>Sturnella magna</i>	Eastern Meadowlark	Zacatero Común
<i>Quiscalus mexicanus</i>	Great-tailed Grackle	Zanate Grande
<i>Molothrus aeneus</i>	Bronzed Cowbird	Vaquero Ojirrojo
<i>Icterus spurius</i>	Orchard Oriole	Bolsero Castaño
<i>Icterus pustulatus</i>	Streaked-backed Oriole	Bolsero Dorsilistado
<i>Icterus pectoralis</i>	Spot-breasted Oriole	Bolsero Pechimanchado
<i>Icterus g. galbula</i>	Baltimore Oriole	Bolsero Norteño